



# भारत का राजपत्र

## The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)  
PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 673 ]  
No. 673]

नई दिल्ली, शुक्रवार, दिसम्बर 1, 1995/अग्रहायण 10, 1917  
NEW DELHI, FRIDAY, DECEMBER 1, 1995/AGRAHAYANA 10, 1917

शास्त्रीय मंत्रालय

अधिसूचना सं. 11/(आर० ई०-95)/92-97

नई दिल्ली, 1 दिसम्बर, 1995

का० आ० 950(अ).—विदेश व्यापार (विकास एवं विभिन्नता) अधिनियम, 1992 (1992 की सं. 22) की भारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार, एतद्वारा निर्यात एवं आयात नीति, 1992-97 (संशोधित संस्करण : मार्च, 1995) में निम्नलिखित संशोधन करती है :—

1. अध्याय 7 के पैरा 47 के अन्त में निम्नलिखित उप-पैरा जोड़ा जायेगा :—

“उक्त सभी आतों के होते हुए भी 1-12-95 को या इसके पश्चात् दिए गए आवेदनों पर निर्यातिक उत्पादकों को वास्तविक प्रयोक्ता शर्त पर जारी, मात्रा आधारित अग्रिम लाइसेंसों पर अतिरिक्त सीमाशुल्क भुगतान से छूट की अनुमति होगी। ऐसे मात्रा आधारित अग्रिम लाइसेंस, निर्यात दायित्व पूरा करने के बाद भी हस्तान्तरणीय नहीं होंगे”।

2. इसे सोकहित में जारी किया जाता है।

[फा० सं. 15/4/95-आई० पी० सी०-2]

श्यामल घोष, महानिदेशक, विदेश व्यापार एवं पदेन अपर सचिव, भारत सरकार

MINISTRY OF COMMERCE  
NOTIFICATION NO. 11/(RE-95)/92-97  
New Delhi, the 1st December, 1995

S.O. 950 (E).—In exercise of the powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992), the Central Government, hereby makes the following amendment in the Export & Import Policy, 1992-97, (Revised Edition : March, 1995), namely :—

1. In Chapter VII, at the end of the Paragraph 47 the following sub-paragraph shall be added :

“Notwithstanding anything contained above, exemption from payment of additional customs duty shall be allowed in respect of Quantity Based Advance Licences, issued with actual user condition to manufacturer exporters, on applications made on or after 1-12-1995. Such Quantity Based Advance Licences will not be transferable even after completion of export obligation.”

2. This issues in public interest.

[File No. 15/4/95-IPC-II]

SHYAMAL GHOSH, Director General of Foreign Trade and  
Ex-Officio Addl. Secretary to the Government of India

